

173150



譯文選輯

提高注水泥質量

石油工业出版社

15

14

內 容 提 要

本書收集了十六篇苏联以及其他國家有关注水泥問題的資料。書中介绍了如何提高注水泥質量，在复杂情况下的固井經驗，及級注水泥的一般情況，加砂水泥、加石膏、粘土或加粘土水泥等固井經驗，高溫高压对水泥的机械物理性質影響，气井的注水泥工作，以及深井注水泥等。

統一書號：15037·349

譯 文 集 錄 提 高 注 水 泥 質 量

*
石油工业出版社出版（地址：北京六鋪胡同工業部內）

北京市書刊出版業營業許可證由字第063號

北京市印刷一廠排印 新華書店發行

*
787×1092公分開本 * 印張37/8 * 82千字 * 印1—1,000冊

1958年4月北京第1版第1次印刷

定价(11)0.80元

目 录

提高注水泥工作質量的途徑	1
泥漿对固井質量的影响.....	11
保証地層隔離工作的質量.....	18
复杂情况下的固井經驗.....	27
消除固井工作中的复杂情况.....	32
气井內地層隔離、固井及注水泥工作.....	36
深井注水泥的几个問題.....	41
高温与高压对水泥的机械物理性質的影响.....	46
阿塞拜疆蘇維埃社会主义共和国石油工業部場矿中在 高温井內注水泥的經驗.....	55
机械化攪拌水泥对固井質量的影响.....	60
应用砂質水泥固井.....	66
膠質水泥的使用問題.....	75
韃靼石油聯合局采用石膏-粘土水泥和粘土水泥固井 的經驗.....	81
格罗茲內石油聯合局注水泥工作实况.....	85
在苏联及其他国家中进行双級注水泥工作的情况.....	92
离心法注水泥	103

提高注水泥工作質量的途徑

H.B. 烏疆斯基

在油井建設的整個週期中，注水泥過程是一個結尾工作，它的質量好壞涉及到油井今后的工作。

注水泥的成效決定於井身狀況，泥漿性能，井身結構和套管下部裝置，套管密封度，水泥質量以及水泥與井壁接合的緊密度。

為了順利地將套管下到預計深度，在選擇井身結構時留出較大的管外空間是允許的。但是，井徑與套管外徑之差數過大時，就會使鑽速降低，增加財力和物力的消耗，並且對注水泥工作會起不良影響。

決定井徑和所下套管直徑的最合理差數的研究，尚未進行過。實際經驗證明，這個差數應不大於 $3\frac{3}{4}''$ 和不小於 $2\frac{1}{4}''$ 。為了使水泥漿在管外空間的上升速度大於1.2公尺/秒，以便充分的替出泥漿，這樣的間隙是必須的。

要使水泥漿在管外空間得到這樣大的上升速度，已備齊了全部條件。例如，借助於ЦА-1.68/150型和ЦА-4.10/300型水泥車，就可以把水泥漿以這種速度泵到管外空間去。

在選擇井身結構時還應預先估計到，在水泥返回高度的井段內，不能用各種尺寸不同的鑽頭來鑽進；否則，在過渡到大直徑的地方，水泥漿的流速將會減少，這對於固井工作的質量會起不良的影響。

在鑽井過程中，應該把鑽下的岩屑充分的從井眼中清洗

掉，为此，必须使用振动筛，傳送帶式泥漿篩或旋轉式泥漿篩。

入井泥漿的含砂量，不应超过4%，并且，必须估计出在一分钟内沉淀在雷森科沉淀池中所有岩屑的数量。

为了防止不稳固岩石的崩落和形成妨碍水泥浆在管外空间填充的洞穴，泥浆要用化学处理过的。

除此以外，为了防止井内不稳固岩石的塌陷，起钻时要不断地往井内灌泥浆，因为泥浆液柱静压力的降低，会引起洞穴的形成。

管外空间中的水泥返回高度，由地质师来决定，根据这个高度，再计算出在水灰比为0.5时所需的水泥用量。

在大多数情况下，所需的水泥用量是用理论计算方法算出环形空间的体积来决定的，没有考虑井眼实际断面的情况。

在计算注水泥所需的水泥用量时，要根据井径曲线图，否则，对注水泥时需用的干水泥量估计过低。

在许多情况下，无论是在对较长的表层套管或技术套管进行注水泥时，水泥返回高度显得过高，耗费了更多的水泥。因此，关于水泥的返回高度，应该根据每一口井的具体情况单独来决定。

从前在钻完井并进行了电测和其他工作以后，为了使水泥和井壁更好的胶结起来，在水泥浆返回高度内，进行划眼，但不超过500公尺。

划眼是在均匀送钻的条件下，以不超过15公尺/时的速度来进行的。此时，泥浆的性能要和最后一次钻进行程的泥浆性能相同。

由于采用化学处理的泥漿和广泛使用鑽井时开大泵量的渦輪鑽井方法，使得用旋轉鑽划眼的速度提高了一倍❶，在渦輪鑽井时，使用化学处理过的泥漿，可以允許在水泥漿返回高度的井段內不进行划眼。

关于拟定水泥和井壁牢固膠結的措施問題，應該列入研究機構的計劃中去，首先是全蘇石油鑽井科学研究所应注意这个問題。

根据1951年 R. P. Moscrep 在海牙召开的第三次国际石油會議上所作的报告“油井注水泥”一文中的材料，在美国使用泥漿刷来清除井壁上的泥餅，現从报告中摘录有关这个問題的片断：

泥漿刷的主要作用是清除井壁上的泥餅，用上下活动或旋轉管柱的方法来清除或刮去在鑽井过程中因泥漿失水而形成的，往后要变厚的致密或粘滯性的物質。在注水泥的时候，最好能清除掉由于滲漏作用重新形成的泥餅，使得水泥漿在井內上升的同时能够和井壁保持紧密的接触。

泥漿刷次要的，但同时也是重要的作用是攪拌和造成水泥漿的渦流运动，使得在水泥漿中不致于形成溝槽，并且，使水泥漿沿着所有管外空間均匀分佈，甚至在某种程度上也能均匀分佈在那些泥餅刷的刷刺及不到的孔穴中。

1952年“世界石油”雜誌中所載的 J. B. 毛根“注水泥前泥餅的清除”一文中曾經指出，为了防止水泥漿被侵污，減少水泥漿在管外空間的窓槽分佈，以及改善水泥和岩石的膠結程度起見，必須把泥餅从井壁上清除掉。

❶ 此处指渦輪鑽井后用旋轉鑽划眼而言。——編輯

泥饼可以用酸处理来清除。处理时，在注酸前先注入几立方公尺的清水；注酸后，再注入清水，这就可以防止酸和水泥浆的相互作用，注酸前注入的清水，把环形空间中的泥浆挤掉，部分地剥掉泥饼，使酸和泥浆不能相互起作用。

由此可见，清除井壁泥饼和在管外空间造成水泥浆涡流的问题，在国外也引起了注意。

然而，我们在这方面研究出来的方法还没有得到广泛的应用。

在油井注水泥过程中，水泥浆在管外空间，是沿着环形断面，以层流的方式流动着的，因为这种液流的最大流速，常常不超过0.6—0.8公尺/秒。

正如阿塞拜疆采油研究所在实验室进行的实验和实际经验证明的那样，水泥浆流速不高时，不会把所有的环形断面填满，泥浆不能被水泥浆充分替出，并在管外空间留下被泥浆充满的沟槽，在试油过程中地层水就能透过它们侵入井内。

由于水泥浆在环形断面上分布不均，即使在严格遵守油井注水泥操作规程时，也不能保证每次注水泥工作的成效。

为此，我们建议重视离心法注水泥（详细情况见本章103页）。

为了使下入井中的套管能位于井眼的中心，在可能的条件下尽量使用找中器。

阿塞拜疆采油研究所和格罗兹内石油研究所设计的找中器，被认为是最合理的，但既没有集中生产，也不在地方上制造。

使用找中器的问题也没有得到充分的研究，尚不能决定

在什么地方装找中器最为合适；其数量多少；是否需要在找中器不动时，旋转套管；找中器的直径和井径差数应为多少；是否需要把找中器装到油气层顶部或在水泥返回高度内装找中器。

在油井注水泥之前，泥浆的静切力值 θ 和研究的结果不相符。

水泥浆在管外空间的流速，不能每次都达到所要求的数值。

水泥浆与泥浆比重的差数，可以永远保持不低于0.5克/公分³，用重泥浆钻的井例外，那时不仅有水泥浆的比重 γ_u 等于泥浆的比重 $\gamma_{r,p}$ 的情况，并且可能 $\gamma_{r,p} > \gamma_u$ ，这是因为在现场工作中，完全没有采用油井加重水泥的缘故。

不遵守水泥浆与泥浆的比重差，在用重泥浆钻进的井中，是套管注水泥失败的原因。

近来，套管柱的底部装置没有进行过任何重大的改变。照例，套管柱底部装有带着使液流从套管中流出的中心孔眼的铸铁引鞋（也有例外的情况，有时可以用坚硬的木料做成的木质引鞋），长度0.3—0.5公尺，壁厚15—19公厘，底部带有内斜稜的套管鞋，长度1.5公尺的套管短节，其上部装一个回压凡尔和一个用铸铁做成的，厚15—18公厘的挡圈。

套管柱底部装置的所有联结部分及由套管鞋算起，最初的8—10套管接箍连接部分，固紧后要加焊。

无论是套管柱底部装置也好，套管引鞋的构造也好，都不能促使油井注水泥获得成功。

关于套管坐在井底的问题，是值得研究的。下套管时是否需要试探井底；是否可以在悬空的状态下注好水泥，然

后把套管柱坐于井底；或者把套管柱坐于井底，而通过套管短节的孔眼注水泥。

必須确定出：在套管柱坐于井底时，可以加多大負荷；套管注水泥后，为了裝井口而去掉負荷的合理性問題，也还没有研究过。在某些情况下，把卡瓦从套管上取掉，使套管受本身的重量作用而往下沉落，可能会使套管外的水泥受到破坏，結果在管外空間就会引起水、气显示，油气外冒等等。

無論在下套管过程中，或者在下套管以后，泥漿循环時間过長，也会影响到注水泥的質量。实际情况表明，洗井時間越短，注水泥成功的机会也就越多。在下套管过程中，如有遇阻和其他不正常的現象，最好(如果这样做会有帮助)限制在短時間內冲洗。下完套管，确信循环已經恢复，且泵入井內和返出井口的泥漿具有相同的性質，以及泵压已經达到計算数值之后，應該立即进行注水泥。

在指出上面一些直接影响注水泥工作質量問題的同时，还必須对水泥的狀況，以及在各种不同条件下注水泥时，保証供給特种水泥的問題予以注意。

早在1936—1940年期間，由于阿塞拜疆采油研究所、阿塞拜疆石油管理局，以及巴庫的沃洛夫斯基水泥工厂工作人員的努力，已經研究出了几种特种水泥，并取得了广泛的应用。例如，井温高于 75° 的油井水泥；由普通油井水泥和磁鐵矿石加重剂組成的，于重泥漿鑽过的井中注水泥用的加重水泥；纖維質水泥，这种水泥，由普通油井水泥和含有2—3% (以重量計)的磨碎細纖維(1—3公厘)的混合物組成，在遇有滲透性很大的油气層的場合下来和防止漏失的場合下来采

用是很有效；此外，还有砂質水泥，由普通油井水泥及石英砂的混合物組成。

东方石油管理局設計院研究出一种砂質水泥的配方。这种水泥比是按ГОСТ1581-42标准生产的普通油井水泥来，其抵抗硫磺水侵蚀作用的抗鹽性比較强，在东方地区鑽井时采用这种水泥表明：在采用砂質水泥注井的油井中，水泥石不会由于腐蝕作用而很快被破坏。近来为了提高水泥石凝固过程和防止泥漿漏失，开始成功的使用一种由普通油井水泥和石膏-鋁矾土水泥或鋁矾土水泥的混合物。

为了在高温井中(达150°)延長水泥漿的初凝时间，阿塞拜疆采油研究所和格罗茲內石油研究所进行对热井水泥添加各种不同加料的探討工作。

我們建議以換算为干燥物質时以數量計为0.5—3%的CCB，或它与各种不同比例(0.1—3%)的淀粉的混合物作为緩凝剂。

尽管石油工業部研究所已經研究出相当多种特种水泥。使用这些水泥大大改善了注水泥工作的狀況，制造特种水泥和把这些水泥供給鑽井处的情况，是非常不能令人滿意的。

膠質水泥是一种由普通油井水泥和2—5%粉狀膨潤土在工厂中混合的产品，在美国得到了广泛的使用。最近四年以來为了在深井中(1500—4500公尺)注水泥，成功地使用一种含8—12%膨潤土的膠質水泥，注水泥时的井底温度在30°—120°之間。膠質水泥的使用使水灰比有了增大(至0.7—0.8)，并大大的增加了水泥漿的排量(按容积算)，从而使水泥的耗費量減少了15—25%。此外，使用膠質水泥会改善注水泥的条件，保証較好的注滿管外空間，它具有較小的透水性，較

小的收縮性和較小的失水現象，并能保証水泥具有高塑性，这在注水泥时是特別重要的。

含8—12%膨潤土的膠質水泥應該具有下列的性能：水泥漿比重1.5—1.7，按API的标准失水量在30分鐘內接近100公分³，水泥的抗拉强度为14—17.5公斤/公分²。

在加入为数不多的膨潤土时，水泥漿的比重为1.75，采用木質磷酸鈣(与水泥漿之比为0.25—0.75%)作为緩凝剂。含膨潤土和木質磷酸鈣的水泥称为改良水泥。在某些場合下水泥和粉狀膨潤土直接在井上用水泥攪拌机进行干混合，膠質水泥成功地用于注表層套管，技术和采油套管的場合，并且也可以做水泥塞。

与采用膠質水泥的同时还采用一种收縮率很小的水泥，这种水泥在工厂中研磨时加入膨脹性好的成分。

为了在永久性冻结的地区往套管中注水泥，采用石膏質水泥，或者在水泥中加入鈣与鈉之鹽酸鹽类(至10%)。

近来广泛使用加入一种普磁蘭(пудциолан)类的硅藻土类(火山凝灰岩)加料的水泥，商名叫皮空特(пиконд)。在波特蘭水泥中加入这种加料后，可以降低水化作用和滲透率，提高水泥的强度，使它具有抗硫酸鹽性，降低溶質的潤湿性。此外，也可使用一种含2%的膨潤土，按比例为2:48:50的波特蘭水泥，和普磁蘭的混合物。不仅可以采用天然的，同时也使用人工制成的普磁蘭。在參考書中指出，普磁蘭大大的改善了水泥的性質并显著地降低了注水泥失敗的次数。

在用化学处理剂来处理泥漿的情况下，大大的延長了水泥漿的凝結時間(达36小时)，或者是水泥根本不凝結。对水泥緩凝影响最大的是橡树單宁，木質磷酸鈣，羧基甲基纖維

素，丹宁酸剂和淀粉。

在化学处理过的泥漿侵入水泥的場合下，为了防止水泥的緩凝現象的發生可以加木炭。

在国外，为了防止泥漿的大量漏失，广泛使用了膠質水泥，在泥漿中加入2—4%的纖維質和塑性物質。

在法国，深井注水泥时采用一种以冶金爐渣为主要原料而制成的水泥(80—90%爐渣，5—15%的水泥燒結塊和5%的石膏)。

保証給予鑽井企業特种水泥也是改善注水泥工作質量的因素之一。

在科学研究工作的基础上，为了改善注水泥工作的質量，石油工業部决定將水泥漿固結時間从48—72小时減少到16—24小时，建議在泵入水泥漿之前，使用清水和在注水泥时活动套管柱。CMH-20型水泥攪拌器已經設計好并投入生产，这种攪拌器可使攪拌水泥的过程机械化。

結 論

为了改善注水泥工作的質量必須注意下列几点：

1. 在水泥返回的井段內，不应把井眼鑽成階梯形；
2. 在井身結構中規定井眼直徑和套 管直徑差为 $2\frac{3}{4}'' - 3\frac{3}{4}''$ ；
3. 在水泥返回高度的井段內，用化学处理过的泥漿鑽进；泥漿比重差应不超过0.02克/公分³，而注水泥前的靜切力不超过20—25毫克/公分²；
4. 在所有的井場上裝置机械淨化設備，泥漿的含砂量不超过 4 %；

5. 在液流返回速度不低于1.2公尺/秒和用化学处理过的泥漿鑽水泥返回高度的井段时，取消划眼(在30分鐘內失水量不超过10公分³的情况下)；

6. 下套管井段鑽完后，用井徑仪測量井眼容积。注水泥所用之干水泥量应由井徑仪所測出之环狀空間容积来确定，各种耗损量不多于5%；

7. 油井注水泥时一定要用CMH-20型水泥攪拌車进行；

8. 油層套管注水泥时，管外空間的水泥漿返回速度应在1.5—2公尺/秒之間；

9. 用双木塞法注水泥(上木塞和下木塞)；

10. 苏联建筑材料工業部必須在品种上和數量上保証供给苏联石油工業部所需之特种水泥；

11. 建議在远离水泥厂的地区配备球磨設備；

12. 加速批准油井注水泥的各项規程；

13. 資成技术管理局在全苏石油鑽井研究所成立固井和油井注水泥实验室，并委託新成立的实验室以及在烏發石油研究所、东部石油管理局設計院、格罗茲內石油研究所和阿塞拜疆采油研究所里类似的实验室研究提高油井注水泥質量的措施；

14. 改善注水泥前，在現場上对水泥質量的檢查工作，必須在各鑽井处和石油技术材料供应总局的各个接收站装备起具有所需仪器的实验室，并从受过中等技术教育的人才中培养專門干部；

15. 資成石油仪器制造設計局加速研究出在固井工作中計量压力和輸入井中的液体容积的仪器。

(姚 拓、邱凱峯譯自 Повысение качества цементирования скважин")

泥漿对固井質量的影响

A. A. 李聶夫斯基

油井大修处的实际工作證明，在压力下將水泥漿挤压至由于注水泥质量不好而使上層水穿入的环形空間后，用溫度計測出的水泥面往往高出 150—200 公尺，或更多。

这就說明，在很多情况下，注水泥后，在水泥凝固井段，仍留有积存泥漿的溝槽。固井前的井身准备工作，不是在鑽生产層时才开始，而必須从开鑽时就开始。

判断固井质量不高的象征如下：

1. 由井內起出的鑽具公母接头上面有泥包；
2. 由于泥漿净化不良，泥漿池为鑽屑所汚；
3. 起鑽时井內有遇卡現象，下鑽时鑽过地層要划眼。

井身不潔时，固井质量不可能好。

在梯阶式井眼井徑較大处往往沉淀着岩屑，因而井身汚染特別严重。

用质量不好的泥漿鑽井，或用油溶解卡而产生洞穴，也会弄污井身。

在井壁上形成的泥餅，对固井质量也有影响。厚泥餅对正常的下套管操作有妨碍。在 1948 年以前，西石油山沒有采用化学处理剂处理泥漿。当 30 分鐘內泥漿失水量为 60—100cc 时，泥餅厚度为 10—12 公厘。泥餅的割切强度为 800—1200 克/公分²，用当地粘土所配制的泥漿的泥餅强度，比壤土泥漿泥餅的强度高 19 倍。下 2200 公尺的套管到結有这种

泥餅的井中，需要三晝夜的工夫，而且几乎每接一根套管时都要进行長時間的洗井。

套管接箍剝下井壁泥餅的結果，使下套管工作減慢，而且会在套管柱上产生泥包。在这种情況下，要想使固井質量良好是困难的。

改用化学处理剂处理泥漿后，消除了那些由于泥漿質量不高而引起的复杂情况，改善了水泥塊和地層的結合。

假如沒有采取正确的措施以清除泥漿中的岩屑，即使泥漿質量很好，30分鐘的失水量只有2—3cc，也会弄污井身而产生厚的泥餅。为了弄清楚何謂正確的泥漿淨化工作，讓我們來分析一下岩屑的成分。

对60个硬地層（石灰岩、沙岩、白云岩及其他）岩屑的試样进行分析的結果指出：由井內帶出的岩屑，沉淀在泥漿槽內者，佔总岩屑的46—48%。当泵的排量为45公升/秒时，岩屑的平均組成部分如下：0.25公厘为8.6%；0.25—1公厘为44.7%；1—2公厘为23.2%；2—6公厘为20.3%和6—10公厘为3.1%。

假如所鑽地層的平均孔隙度为30%，則对硬地層來說，有22—24%的岩屑进入泥漿中，即有 $\frac{1}{4}$ 岩層（体积比）进入到泥漿中去了。

阿塞拜疆采油科学研究所的試驗确定，在岩屑的直徑大于篩孔最小边的条件下用震动式泥漿篩可以完全除掉泥漿中的岩屑。即：假如所用泥漿篩篩孔为 1.0×2.3 ，清除的岩屑大于1公厘。

这样，泥漿篩就完全不能去掉0.25—1公厘的53.3%的岩屑，即有 $\frac{1}{2}$ 以上的岩屑應該在泥漿槽中沉淀，一部分进

入泥漿池中。

1954年波利拉夫鑽井處考查淨化系統的結果認為：僅管裝有泥漿篩，泥漿池每月仍需清理一次。这是因为：直到現在，還有許多人認為用泥漿篩來淨化泥漿是不可能實現的，而且忘記了還在1935年，阿塞拜疆采油科学研究所就已作出了必須聯合淨化泥漿的結論。用泥漿篩清除大的不能通過篩子的顆粒，而用泥漿槽清除小的顆粒。

大家都知道，固井質量的好壞是與泥漿是否完全從套管外壁和井壁之間的環形空間中替出有關。

下入井內的套管柱，一般說來是偏心的。如果套管柱上沒有裝找中器，則套管與井壁的距離，在最好的情況下，是由接箍的厚度來決定。

當套管柱處於偏心位置時，在套管與井壁之間，就產生狹的縫。為了保証固井的質量，必須將此狹縫中的泥漿替出來。用靜切力和触变系数表示的泥漿結構性愈高，則泥漿愈難被水泥漿替出來。泥漿的触变系数 α 是10分鐘后的靜切力與1分鐘後靜切力之比，即：

$$\alpha = \frac{\theta_{10}}{\theta_1}$$

大家都知道，泥漿和水泥漿相混以後，會使泥漿很快的變稠，所以，水泥漿和泥漿的分界面是由很稠的泥漿所組成的。要由上述縫中將泥漿替出來是困難的。溫度同樣影響到泥漿的變稠，增加它的結構性。

分析實際資料的結果指出，水泥漿替入環形空間的速度愈高，愈容易將泥漿替出去，套管與井壁間狹縫中停留的泥漿就愈少。所以，替入水泥漿的速度不應低於1.2公尺/秒。

最近在一些地区的水泥漿返回速度达 2.0 公尺/秒(格罗茲內石油联合管理局。切里坎石油联合管理局等)。假如套管外壁距井壁的距离 $\Delta r = 0$ ，則即使替入水泥漿的速度达到 2 公尺/秒，也不可能完全將泥漿替走。

在很多地区，边水都是沿着套管与井壁之間积有泥漿的溝構穿入生产層的。为了保証固井質量，在很多地区，例如奥捷克苏埃特矿場，在深 3500 公尺的井中，套管下端裝有大量的找中器(20个)。当替水泥漿速度高时，这个措施促使固井質量的提高。

但是并不是在所有的鑽井情况下，套管柱上都可以裝找中器。例如当套管和井眼的間隙很小时，就不能裝在从前的格罗茲內矿務局，好長的时间內采取了一項措施，就是在水泥漿替入环形空間时，經常的上下活动套管 3—5 公尺(在替水泥过程中不少于 3—4 次)。采用这个方法，就可能在地質条件非常复杂的情况下得到良好的固井質量。

在替水泥期間上下活动套管，可以消除泥漿替不出去的情况。

在 3—4 次提放套管的过程中，泥漿或者由于結構性能被破坏而流动，或者被水泥漿替走。

保証完全替走泥漿的第二个非常重要的因素，就是水泥漿比重和泥漿比重的关系。当泥漿比重和水泥漿比重相等时，不可能保証固井質量良好。

如果鑽具靠在井眼一边，則在进行起下鑽操作时，会在井壁上形成鍵槽，泥漿就可能积存在槽中或洞穴中。因为洞穴基本上是在粘土層产生，这样就丧失了隔離油層与油層或者油層与水層的作用。